

*e) рассмотреть предложения, касающиеся Совета по Опеке;*

*f) рассмотреть состояние «Справочника о деятельности органов Организации Объединенных Наций» («Repertory of Practice of United Nations Organs») и «Справочника о деятельности Совета Безопасности» («Repertoire of the Practice of the Security Council»)<sup>52</sup>;*

*5. постановляет, что отныне Специальный комитет открыт для всех государств — членов Организации Объединенных Наций и что он будет по-прежнему действовать на основе практики консенсуса;*

*6. постановляет также, что Специальный комитет уполномочивается давать согласие на участие в его заседаниях наблюдателей от государств, не являющихся государствами — членами Организации Объединенных Наций, но являющихся членами специализированных учреждений или Международного агентства по атомной энергии, и постановляет далее приглашать межправительственные организации принимать участие в прениях на пленарных заседаниях Комитета по конкретным пунктам, когда он считает, что такое участие будет способствовать работе;*

*7. предлагает Специальному комитету на его сессии в 1996 году определить новые темы для рассмотрения в своей будущей работе в целях содействия активизации работы Организации Объединенных Наций и обсудить, каким образом он может оказать помощь рабочим группам Генеральной Ассамблеи в этой области;*

*8. просит Специальный комитет представить Генеральной Ассамблее на ее пятьдесят первой сессии доклад о своей работе;*

*9. постановляет включить в предварительную повестку дня своей пятьдесят первой сессии пункт, озаглавленный «Доклад Специального комитета по Уставу Организации Объединенных Наций и усилению роли Организации».*

*87-е пленарное заседание,  
11 декабря 1995 года*

#### **50/53. Меры по ликвидации международного терроризма**

*Генеральная Ассамблея,*

*ссылаясь на свою резолюцию 49/60 от 9 декабря 1994 года, которой она приняла Декларацию о мерах по ликвидации международного терроризма,*

*напоминая, что в заявлении, распространенном 31 января 1992 года Председателем Совета Безопасности по случаю проведению заседания Совета Безопасности на уровне глав государств и правительств<sup>53</sup>, члены Совета выразили свою глубокую озабочен-*

<sup>52</sup> См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, пятьдесятая сессия, Шестой комитет, 44-е заседание, и исправление.*

<sup>53</sup> *Официальные отчеты Совета Безопасности, сорок седьмой год, Резолюции и решения Совета Безопасности за 1992 год, стр. 92, документ S/23500.*

*ность по поводу актов международного терроризма и подчеркнули необходимость принятия международным сообществом эффективных мер в отношении всех подобных актов,*

*ссылаясь также на Декларацию по случаю пятидесяти годовщины Организации Объединенных Наций<sup>54</sup>,*

*будучи глубоко обеспокоена продолжающимися актами терроризма, которые совершаются во всем мире,*

*подчеркивая необходимость дальнейшего укрепления международного сотрудничества между государствами и между международными организациями и учреждениями, региональными организациями и соглашениями и Организацией Объединенных Наций с целью предотвращения терроризма, борьбы с ним и его ликвидации во всех его формах и проявлениях,*

*рассмотрев доклад Генерального секретаря от 24 августа 1995 года<sup>55</sup>,*

*1. решительно осуждает как преступные и не имеющие оправдания все акты, методы и практику терроризма;*

*2. вновь подтверждает, что преступные акты, направленные или рассчитанные на создание обстановки террора среди широкой общественности, группы лиц или конкретных лиц в политических целях, ни при каких обстоятельствах не могут быть оправданы, какими бы ни были соображения политического, философского, идеологического, расового, этнического, религиозного или любого другого характера, которые могут приводиться в их оправдание<sup>56</sup>;*

*3. вновь подтверждает Декларацию о мерах по ликвидации международного терроризма, содержащуюся в приложении к резолюции 49/60;*

*4. настоятельно призывает все государства эффективно и добросовестно претворять в жизнь и осуществлять положения Декларации во всех ее аспектах;*

*5. настоятельно призывает также все государства укреплять сотрудничество друг с другом для обеспечения того, чтобы те, кто принимает участие в террористической деятельности, независимо от характера их участия, нигде не находили безопасного убежища;*

*6. призывает все государства предпринимать необходимые шаги по выполнению своих обязательств в соответствии с существующими международными конвенциями, в полной мере соблюдать принципы международного права и содействовать дальнейшему развитию международного права в данном вопросе;*

*7. напоминает о роли Совета Безопасности в борьбе с международным терроризмом везде, где он представляет угрозу международному миру и безопасности;*

*8. предлагает Генеральному секретарю присталь-*

<sup>54</sup> Резолюция 50/6.

<sup>55</sup> A/50/372 и Add.1.

<sup>56</sup> См. резолюцию 49/60, приложение, пункт 3.

но следить за осуществлением Декларации и представить ежегодный доклад об осуществлении пункта 10 Декларации, приняв во внимание пути его осуществления, изложенные в докладе Генерального секретаря<sup>55</sup>, и мнения, выраженные государствами в ходе прений в Шестом комитете на пятидесятой сессии Генеральной Ассамблеи<sup>57</sup>;

9. постановляет включить в предварительную повестку дня своей пятьдесят первой сессии пункт, озаглавленный «Меры по ликвидации международного терроризма».

*87-е пленарное заседание,  
11 декабря 1995 года*

**50/54. Пересмотр процедуры, предусмотренной статьей 11 статута Административного трибунала Организации Объединенных Наций**

*Генеральная Ассамблея,  
рассмотрев* доклад Генерального секретаря<sup>58</sup>,

отмечая, что, как показала практика, процедура, предусмотренная в статье 11 статута Административного трибунала Организации Объединенных Наций, не является конструктивным или полезным элементом в разбирательстве споров персонала в рамках Организации, и отмечая также мнения Генерального секретаря в этой связи,

1. постановляет внести следующие исправления в статут Административного трибунала Организации Объединенных Наций в отношении решений, вынесенных Трибуналом после 31 декабря 1995 года:

- a) опустить статью 11;
- b) изменить нумерацию бывших статей 12, 13 и 14 на 11, 12 и 13, соответственно, и в пункте 3 статьи 9 заменить слова «статья 14» на «статья 13»;
- c) внести исправление в пункт 2 статьи 10, заменив слова «статьи 11 и 12» на «статья 11»;
- 2. постановляет также, что в отношении решений, вынесенных Трибуналом до 1 января 1996 года, статут Трибунала будет по-прежнему применяться без учета исправлений, приведенных в пункте 1, выше;
- 3. подчеркивает важность обеспечения для сотрудников и Организации справедливой, эффективной и оперативной внутренней системы отправления пра-

<sup>57</sup> См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, пятидесятая сессия, Шестой комитет, 6-10 и 46-е заседания, исправление.*

<sup>58</sup> A/C.6/49/2.

восудия в Организации Объединенных Наций, включая эффективные механизмы урегулирования споров.

*87-е пленарное заседание,  
11 декабря 1995 года*

**50/55. Обзор роли Совета по Опеке**

*Генеральная Ассамблея,*

отмечая внесенное Мальтой предложение об обзоре роли Совета по Опеке<sup>59</sup>, другие внесенные предложения и различные мнения, высказанные государствами-членами в ходе пятидесятой сессии Генеральной Ассамблеи в отношении решений, касающихся дальнейшей судьбы Совета по Опеке, а также доклад Генерального секретаря о работе Организации<sup>60</sup>,

отмечая также что созданная Генеральной Ассамблей Рабочая группа высокого уровня открытого состава по укреплению системы Организации Объединенных Наций будет проводить тщательный обзор исследований и докладов соответствующих органов Организации Объединенных Наций и материалов, представленных государствами-членами и наблюдателями, а также исследований и докладов независимых комиссий, неправительственных организаций, институтов, ученых и других экспертов по вопросам, касающимся активизации деятельности, укрепления и реформы системы Организации Объединенных Наций,

отмечая далее роль Специального комитета по Уставу Организации Объединенных Наций и усилению роли Организации,

1. просит Генерального секретаря предложить государствам-членам представить не позднее 31 мая 1996 года письменные замечания относительно дальнейшей судьбы Совета по Опеке;

2. просит также Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее как можно скорее и до конца ее пятидесятой сессии для надлежащего рассмотрения доклад, содержащий замечания государств-членов по этому вопросу.

*87-е пленарное заседание,  
11 декабря 1995 года*

<sup>59</sup> A/50/142.

<sup>60</sup> См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок девятая сессия, Дополнение № 1 (A/49/1).*